

かこがわ国際交流 4

Kakogawa International Association Public Information

2021



外国人による 日本語スピーチ 発表会 3月14日開催

コロナ禍ではありますが、後期も感染対策やプログラム調整をしながら様々な事業に取り組みました。



※記念撮影時のみマスクをはずしています



Contents

- 2・3 P 2020 年度後期 国際交流事業紹介
- 4 P 特集 多文化共生社会の実現に向けて
- 5・6 P NEWS・お知らせ

外国人のための
日本語講座新年イベント
1月7日・14日・21日

2020年度後期 国際交流事業紹介

10月

外国人のための日本語講座講師 ブラッシュアップ研修(3回コース)

10月4日・11日・18日



当協会の外国人のための日本語講座講師を対象に、ブラッシュアップ研修を行いました。プロの日本語講師から教え方等のアドバイスを受けるとともに、グループワークでは講座担当講師ならではの具体的な疑問や悩みを共有し、講座をより良いものにするために活発な意見交換が行われました。



10月

はじめての国際交流

10月24日



親子合わせて24名の参加者があり、オーストラリア、中国、韓国の国際交流員の方々と楽しく交流しました。クイズやクラフト作りを通じて外国の習慣や文化に触れることができ、初めて触れる異国の文化に子どもたちは興味津々！国際交流員への質問コーナーにも積極的に参加していました。



11月

やさしい日本語講座 災害時編

11月28日



外国人にも伝わりやすい日本語を学ぶ当講座、今年度は災害時編を開講し、日本語指導ボランティアの方や消防職員、企業で外国人とともに働いている方など25名の方々に参加いただきました。講座では災害時に外国人にわかりやすい日本語で伝えるための方法を学び、実際にやさしい日本語に訳すグループワークを通じて、やさしい日本語への理解を深めました。

12月

ふゆまつり

12月13日



今年は、コロナウイルスの影響で交流プログラムが少なくなりましたが、ベトナム、フィリピン、タイ、シンガポール、ペルー出身の外国人を含む47名が参加しました。音楽鑑賞の後は、しりとりにも挑戦！「うさぎとび」や「うしみつどき」など外国人には耳慣れない言葉も飛び出し、日本人参加者からジェスチャーで意味を教えてもらったり積極的に交流していました。最後は、みんなでビンゴゲームを楽しみました。

2020年度後期 国際交流事業紹介

12月 外国人のための 防災センター見学会

12月19日



外国人4名を含む15名の方に参加いただき、加古川市防災センターを見学しました。防災に関するビデオを視聴し、災害時に注意することを学んだり、消火器の使用、地震の揺れ等を体験しました。皆さん、真剣に取り組んでいただき、災害時に外国人の支援のために何ができるか改めて考える機会となりました。



1~3月 日本語教育ボランティア養成 講座 初級 I (9回コース)

1月9日~3月6日



日本語指導ボランティアを志す方を対象に開講した本講座を22名の受講者が大変熱心に受講されました。実際に自分で教案を書いてみての模擬授業には「緊張しました」「難しかった」との声も聞かれました。修了された方々の今後の活躍が期待されます。



3月 外国人による日本語スピーチ発表会

3月14日



当協会の外国人のための日本語講座や日本語個人指導を受けている学習者、地域の高校や大学に通う留学生23名が日本語でスピーチを行いました。

出身国の紹介や自分の夢、初めて経験した釣りにはまった話など、緊張しながらも生き生きと熱のこもったスピーチに参加された皆さんは熱心に耳を傾けていました。



※記念撮影時のみマスクをはずしています

加古川市国際交流協会の事業紹介

加古川市国際交流協会では、市民の方々の国際理解を深める事業、外国諸都市との友好交流事業、多文化共生のための事業などを行い世界に開かれた地域社会づくりのための、さまざまな事業を行っています。

1

海外諸都市との友好交流に関する事業

次代を担う若者等に姉妹都市等との交流機会を提供し、外国人への理解を深め、国際的視野を持ち、国際親善に貢献できる人材を育成することを目的として派遣事業・受入事業を実施しています。



中学生海外派遣事業
(ニュージーランド)

2

国際理解と国際協力に関する事業

市民や在住外国人等に対し、互いに異文化に触れ合う機会を提供し、その交流により国際認識と国際理解を深めるとともに、身近な国際協力に対する意識の向上を図ります。

- 国際交流セミナー
- 国際理解講座
- 語学講座
- ふれあい国際料理講座
- イングリッシュ・カフェ など

協会では様々な事業を行っています。
ボランティアは敷居が高い…という方も
興味のある事業がありましたら、
気軽にご参加ください

◆派遣事業

- 加古川市青年海外派遣事業(ブラジル)
- 加古川市中学生海外派遣事業(ニュージーランド)
- 加古川市障がい者海外派遣事業(ニュージーランド)
- その他姉妹都市等訪問事業 など

◆受入事業

- マリンガ市青年訪問団受入事業(ブラジル)
- 姉妹都市親善訪問団等受入事業 など

3

多文化共生社会の実現に関する事業

外国人住民が地域で生活を円滑に送ることができるよう、日本語学習等の支援を行い、外国人が日本の文化や地域性を理解するとともに、相互理解の促進を図ります。

- 外国人のための日本語講座
- 外国人のための日本語教育個人指導
- 日本語教育ボランティア養成講座
- にほんごカフェ
- 在住外国人交流事業(なつまつり・ふゆまつり)
- 災害時外国人支援事業
- 日本伝統行事等の体験、参加推進事業
- 外国人のための各種相談事業 など



青年海外派遣事業



ふれあい国際料理講座



お茶会に参加



にほんごカフェ



なつまつり



日本語個人指導

国際交流ボランティア募集

加古川市国際交流協会では、翻訳・通訳、ホームステイ、外国人への日本語指導などの国際交流活動にご協力いただくボランティアを募集しています。

①

日本語指導ボランティア (サービスボランティア)

週に一度、教室形式の日本語講座やプライベートレッスンで指導。令和2年度は約200組のペアがプライベートレッスンを行いました。※見学を希望する場合はお問い合わせください。

経験・資格不要

②

語学ボランティア

学校からの連絡文書の翻訳や市役所窓口での通訳など、語学力を生かして外国人を支援します。現在、ポルトガル語・スペイン語・アジア圏の言語に対応可能なボランティアを特に必要としています。

登録要件

外国語で日常会話の通訳、または日常生活で使う文章の翻訳が支障なくできる人

③

ホームステイ ボランティア

姉妹都市などからの青年海外派遣団などが市を訪れたときに、ホストファミリーとして派遣生などをご家庭で受け入れていただきます。

経験・資格不要

ボランティア登録方法



協会ホームページから
申請書をダウンロード

必要事項を記入し
協会窓口へ持参

※FAX・メールでの申請は不可

協会から登録者へ連絡し、
依頼内容や予定を確認

※日程などはその都度調整

2021年度 受講生募集

NEWS

① 基礎から学ぶ英会話

対象：基礎から英語を勉強したい人



- 2021年5月14日(金)
- 毎週金曜日(全16回)
- 午前10時~11時30分
- 講師：ロバート・ダン氏
(カナダ出身)

② 基礎から学ぶ韓国語会話

対象：はじめて韓国語を勉強したい人



- 2021年5月15日(土)
- 毎週土曜日(全16回)
- 午前10時~11時30分
- 講師：李承峰氏

- 定員：各講座18名(多数の場合抽選)
※最少開講人数各10名
- 受講料：14,000円(賛助会費2,000円を含む)
(※①についてはテキスト代別途要)
- 申込み：はがき、メール、FAXまたは直接窓口で応募
①住所 ②氏名(ふりがな) ③年齢 ④電話番号
⑤希望講座 ⑥賛助会員はその旨を書いて
国際交流協会まで申し込んでください。
- 締め切りは4月23日(金)午後5時必着。
- 申し込み多数の場合は抽選

● 外国人のための日本語講座

外国人が日本で安心して生活するために必要な日本語を勉強します。

- 2021年4月8日~2022年3月10日
- 毎週木曜日(全44回)
(※4/29、7/22、8/12、9/23、12/30は休みです)
- 午後7時~8時50分
- 場所：加古川市国際交流センター
- コース
Aクラス：初めて日本語を勉強する人
Bクラス：ひらがな・カタカナの読み書きができ、
簡単な会話ができる人
Cクラス：基本的な文法がわかり、簡単な会話ができる人

- 受講料：10,000円(賛助会費を含む)
(他に教科書代が必要)

- 申込み：
国際交流協会へ申し込んでください。
途中からでも申込みできます。
レベルが合わないときは
参加できないこともあります。



※英語・中国語・ベトナム語・ポルトガル語の要項、
申込み用紙があります。

お知らせ Information

新メンバー募集

加古川市国際交流センターでは、さまざまな自主グループが活動しており、下記のグループではメンバーを募集しています。詳細は連絡先にお問い合わせください。

| NO. | 語学 | 講座名 | 講師名 | レベル | 実施日時 | 連絡先 | 連絡先アドレス |
|-----|------------|---------------------------------|-------------------|------------|--------------------------------|-------|--|
| 1 | 英語 | NZEP | Paul Cornwall 先生 | 初級 | 火 9時半～11時 | 福山 雅美 | nzep.2020@gmail.com |
| 2 | | Re-study 英会話 | Paul Jurkowski 先生 | 中級 | 火 9時半～11時 | 大北 俊寛 | 090-1594-3272 |
| 3 | | ポール英会話 | Paul Jurkowski 先生 | 初級 | 水 9時半～10時半 | 田中 弘子 | padeiro@iris.eonet.ne.jp |
| 4 | | Love Paul 英会話 | Paul Jurkowski 先生 | 初級 | 水 13時10分～14時40分 | 臼井 恵子 | msytusui@yahoo.co.jp |
| 5 | | 英会話サークル | Robert Dunn 先生 | 中級 | 水 19時～21時 | 北村 典子 | 079-422-2283 |
| 6 | | Sunshine English Club | Paul Jurkowski 先生 | 初級 | 木 10時～11時半 | 大西 理恵 | 090-6968-8345 |
| 7 | | Friday Kiwi Night | Paul Cornwall 先生 | 中級 | 金 19時～21時 | 金澤 正幸 | kanazawa704@hotmail.com |
| 8 | | Paul's Family | Paul Jurkowski 先生 | 入門 | 金 19時半～21時 | 生田 慎一 | shiniti79@msn.com |
| 9 | 中国語 | さわやか中国語講座 | 馬 駿先生 | 中級 | 水 19時～20時半 | 高田 円 | shmi64525@yahoo.co.jp |
| 10 | | 楽しく学ぶ中国語講座 | 馬 駿先生 | 初級 | 木 9時～10時半 | 馬 駿 | 090-1487-6618 |
| 11 | | 中国語自主サークル | 馬 駿先生 | 中級 | 木 11時～13時 | 鶴嶋 敬子 | fujikeiwarako@gmail.com |
| 12 | | 中国語サークルメイホア | 藤田 新三先生 | 初級 | 木 13時～15時 | 田中 貞男 | 078-943-3385/080-3816-3675 |
| 13 | | 逍遥游 | 楊 麗艶先生 | 入門 | 土 11時～12時半 | 福原 正人 | mmyy.fukuchan@gmail.com |
| 14 | | 小熊猫 | 楊 麗艶先生 | 中級 | 土 13時半～15時 | 吉見 幸彦 | domo.yoshimi@nike.eonet.ne.jp |
| 15 | | 中国語講座 彩虹 | 楊 麗艶先生 | 初級 | 土 15時15分～16時45分 | 藤井 智美 | caihonghanyujiaoshi@gmail.com |
| 16 | | きがるに中国語講座 | 馬 駿先生 | 初級 | 土 17時～19時 | 水野 二郎 | 090-4900-7906 mizuji1120@gmail.com |
| 17 | 中国語 韓国語 | 中・韓語学クラブ | 藤原 仁先生 | 初中級 | 日(月2回) 9時～11時 日(月2回) 9時～13時 | 山本 祐作 | 090-5091-6792 |
| 18 | 韓国語 | ファヨイル | 李 承峰先生 | 初中級 | 火 19時～20時半 | 李 承峰 | 090-3992-0626 leeytmkim1205@gmail.com |
| 19 | | スヨイル | 李 承峰先生 | 中級 | 水 19時～20時半 | 李 承峰 | 090-3992-0626 leeytmkim1205@gmail.com |
| 20 | フランス語 | フランス語サークル "Petit Pas"(プティ・パ) | 大槻 栄子先生 | 全レベル 対応 | 土(月2回) 15時～17時 | 小山 順子 | petitpas.cerclefr@gmail.com |
| 21 | スペイン語 | スペイン語学習会 | 大谷 文子 アリシア先生 | 初中級 | 土(月2回) 9時～11時 | 青木 優 | yqingmu054@gmail.com |

賛助会員：法人会委員ご紹介（順不同） いつもご支援ありがとうございます

公益社団法人加古川納税協会、社会福祉法人加古川市社会福祉協議会、株式会社東播自動車教習所、兵庫大学、但陽信用金庫、株式会社トモダ、釜谷紙業株式会社、ニシカワ食品株式会社、オークラ工業株式会社、一般社団法人加古川医師会、前川建設株式会社、株式会社YK商会、オークラ輸送機株式会社、ネクスト・ワン株式会社、兵庫南農業協同組合、オークラサービス株式会社、株式会社高田造園土木、加古川市南農業協同組合、ヤング開発株式会社、株式会社東洋機械製作所、木下運送株式会社、木下運輸株式会社、株式会社神戸製鋼所加古川製鉄所、関西熱化学株式会社、神鋼物流株式会社、テイエルブイ インターナショナル株式会社、株式会社テイエルブイ、印南養鶏農業協同組合、一般社団法人播磨歯科医師会、株式会社加古川製作所、松本病院、日本編物株式会社、外林針灸接骨院、有限会社松原屋洋品店、BAN-BANネットワークス株式会社、株式会社天将、神鋼E&Mサービス株式会社高砂サービス部

2021年 3月11日現在

賛助会員募集

協会では毎年、国際交流活動や外国人の受け入れ事業の実施など、協会の活動をご支援くださる賛助会員を募集しています。会費は事業費の一部として活用させていただきます。

●年会費

個人1口 2,000円
団体1口 5,000円
法人1口 10,000円

●申込書

協会事務所・市役所案内
などにあります。
詳しくは協会まで。

※会員には、各種事業の紹介、指定旅行社の優待割引、事業参加費の割引などの特典があります。



公益財団法人 加古川市国際交流協会

〒675-0017 加古川市野口町良野 387-1
TEL：079-425-1166 FAX：079-425-0200
ホームページアドレス：http://kakogawa-kia.or.jp
E-mail:info@kakogawa-kia.or.jp

協会公式 SNS をチェック！

ホームページ



Twitter



Facebook

